

昭和35年10月15日

千代田区役所

発行

九段3局 0151  
8531

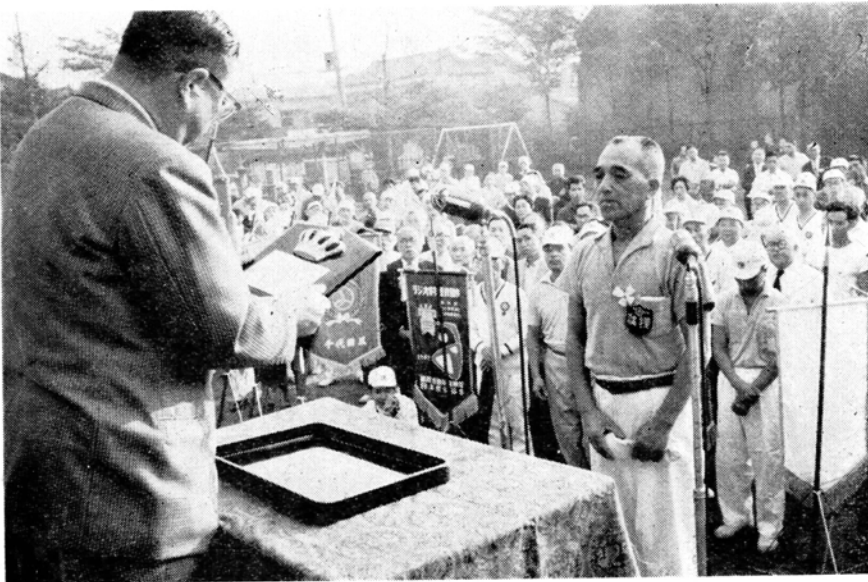
毎月1回

No. 90

# 千代田区報

## 表彰者労働体操ラジオ

### 与授も旗会場に各会場



十月一日「都民の日」に、区内のラジオ体操功労団体が表彰されました。  
この日、早朝六時から、芳林公園で、東京都事・遠山区長も参加してラジオ体操の全国中継放送が行なわれ、その後、表彰式に入り外神田文化体育会（会長岡山勝太郎氏）が郵政

大臣の表彰を受け、続いて七年間にわたって無休でラジオ体操の指導にあたった、富山町ラジオ体操会の清水泰輔氏と今川ラジオ体操会の島崎隆治郎氏が、区長から表彰を受けました。  
また、区ラジオ体操会連盟に所属している各

会二十九カ所に、それぞれ会場旗が授与されました。  
なお、全国表彰を受けた、外神田文化体育会は、毎年四月から十月まで、ラジオ体操会を開いていますが毎回参加人員が二百名を下らない盛況で、これまでに二回都の表彰を受け、こんどの全国表彰になったものです。

（写真は、区長から表彰を受ける清水氏）

### この一票明るい政治の第一歩

基本選挙人名簿の縦覧

昭和35年 11月5日から  
11月19日まで

### 千代田区選挙管理委員会

### 区民税第3期分

10月31日まで

お支払いは

区役所・又は出張所

郵便局・銀行・信用金庫等

（4期分までをまとめて納めるかたがたのために、報奨金制度がございます。）

### 主 な 内 容

|                    |      |
|--------------------|------|
| 第九回臨時区議会           | 2ページ |
| 戸籍のはなし（出生届）        | 3    |
| 追加更正予算のあらまし        | 4～5  |
| 抛出し国民年金の問題点        | 5    |
| 区内にパーキングメーター840台設置 | 6    |
| 11月から広報紙を月2回発行     | 7    |
| 見えないゴミ箱研究中         | 7    |
| 生業資金貸付             | 7    |
| 区役所・今川小に投票所を増設     | 8    |
| 基本選挙人名簿の調整         | 8    |

（本紙は三二、〇〇〇部印刷全世帯配布）

九月二十六日午後五時

追加更正予算のあらまし

遠山区長初の予算編成

総額二億二千四百四十万余円

九月二十七日から五日間にわたって開かれた、第九回区議会臨時会で、本年度の区の才入才出追加更正予算が決まりました。

その総額は、二億二千四百四十万余円で、これ、今年度の累計額は九億九百八十四万余円にのぼり、昨年度に比べ、四千六百七十万余円の増となります。

こんどの追加更正予算には、新区長の政策がはじめて打ち出されたわけで、編成に当たって、遠山区長は

土木関係

区民の区政に対する関心をより一層深めるため「広報」紙の増刊、区民相談の開設など区政の広報、公聴活動の充実強化をはかることにしました。

広報活動の充実 区政に対する関心を深めるため「広報」紙を月一回の発行を二回とし、更に多くの区民の目に触れられるよう、綴り表紙を町会やサービスマン、その他へ配付するための経費 八万九千円

公聴活動の強化等 より多くの区民の声を聴くための区民相談を開設するほか、広報関係事務費の不足額など 二万三千円

その他

以上の述べたほかに、納税奨励金ならびに国勢調査などの統計調査お

教育関係

校舎施設の補修整備、屋内体育館の建設、教材・教具の整備、社会教育の振興など教育関係の整備充実をはかるため、四二%に上まる予算を計上し、広範囲にわたる教育の充実をめざすことにしました。

教育施設の整備 番町小学校の屋内体育館建設、一橋中学校の屋

校舎施設の補修整備、屋内体育館の建設、教材・教具の整備、社会教育の振興など教育関係の整備充実をはかるため、四二%に上まる予算を計上し、広範囲にわたる教育の充実をめざすことにしました。

教育関係

校舎施設の補修整備、屋内体育館の建設、教材・教具の整備、社会教育の振興など教育関係の整備充実をはかるため、四二%に上まる予算を計上し、広範囲にわたる教育の充実をめざすことにしました。

国民健康保険課

転入や転出したとき、他の健康保険に加入したとき、また、それから脱退したときは、すぐに国民健康保険の異動手続をしてください。

国民健康保険課

転入や転出したとき、他の健康保険に加入したとき、また、それから脱退したときは、すぐに国民健康保険の異動手続をしてください。

東京郵政局で写真コンテスト

東京郵政局では、「楽しいわが家」と題して、簡易保険の写真コンテストを行なっています。

題材は、一家団らんといったような明るい家庭生活をスナップしたもの、作品の提出期限は、十一月十日までです。

くわしいことは、もよりの郵便局へお問い合わせください。

追加更正予算のあらまし

遠山区長初の予算編成

総額二億二千四百四十万余円

武川助役、大竹教育長などと共に区役所をはじめ、区教育委員会、区出張所の事務事業を検討し、また、小・中学校を巡回視察した上、施策を決定しました。

以下、この予算のあらましを紹介します。

今回の追加更正予算額……221,402,154円

前回までの累計額……688,447,211円

合計……909,849,365円

区民の区政に対する関心をより一層深めるため「広報」紙の増刊、区民相談の開設など区政の広報、公聴活動の充実強化をはかることにしました。

広報活動の充実 区政に対する関心を深めるため「広報」紙を月一回の発行を二回とし、更に多くの区民の目に触れられるよう、綴り表紙を町会やサービスマン、その他へ配付するための経費 八万九千円

公聴活動の強化等 より多くの区民の声を聴くための区民相談を開設するほか、広報関係事務費の不足額など 二万三千円

その他

以上の述べたほかに、納税奨励金ならびに国勢調査などの統計調査お

今回の追加更正予算額……221,402,154円

前回までの累計額……688,447,211円

合計……909,849,365円

教育関係

校舎施設の補修整備、屋内体育館の建設、教材・教具の整備、社会教育の振興など教育関係の整備充実をはかるため、四二%に上まる予算を計上し、広範囲にわたる教育の充実をめざすことにしました。

教育施設の整備 番町小学校の屋内体育館建設、一橋中学校の屋

校舎施設の補修整備、屋内体育館の建設、教材・教具の整備、社会教育の振興など教育関係の整備充実をはかるため、四二%に上まる予算を計上し、広範囲にわたる教育の充実をめざすことにしました。

区民福祉関係

区民福祉の充実、児童室および貸出し文庫の充実、閲覧用机、椅子などを整備する経費……四九万九千円

その他の教育関係 フィルム・ライブラリーの充実など視聴覚教育の強化、映画教室「用フィルム」借り上げ料を全額区費負担に切かえ、学校保健会補助金の増額などのほか経常事務費の不足額などの経費……二七五万九千円

社会教育の振興 学校施設などを一般に開放利用させる、学校開放指定校（一四校）の運営、社会教育活動の実態を周知するための「千代田区社会教育」の編さん、区内青少年団体の育成、婦人学級の運営、ラジオ体操会の会場旗の作成および指導者の表彰など社会教育活動の充実及び体育奨励経費 二二五万円

研究奨励 科学センター（二センター）などの研究奨励のための経費 四九万円

区民福祉関係

区民福祉の充実、児童室および貸出し文庫の充実、閲覧用机、椅子などを整備する経費……四九万九千円

その他の教育関係 フィルム・ライブラリーの充実など視聴覚教育の強化、映画教室「用フィルム」借り上げ料を全額区費負担に切かえ、学校保健会補助金の増額などのほか経常事務費の不足額などの経費……二七五万九千円

区民福祉関係

区民福祉の充実、児童室および貸出し文庫の充実、閲覧用机、椅子などを整備する経費……四九万九千円

その他の教育関係 フィルム・ライブラリーの充実など視聴覚教育の強化、映画教室「用フィルム」借り上げ料を全額区費負担に切かえ、学校保健会補助金の増額などのほか経常事務費の不足額などの経費……二七五万九千円

区民福祉関係

区民福祉の充実、児童室および貸出し文庫の充実、閲覧用机、椅子などを整備する経費……四九万九千円

その他の教育関係 フィルム・ライブラリーの充実など視聴覚教育の強化、映画教室「用フィルム」借り上げ料を全額区費負担に切かえ、学校保健会補助金の増額などのほか経常事務費の不足額などの経費……二七五万九千円

拠出制年金の問題点

九月二十二日から三十日まで、区役所では六カ所の区民館を巡回して、国民年金実施について、説明会を開きました。この説明会にお集まりいただいた皆さんからいろいろ質問が出されましたが、今は、説明が済んだことについて簡単に説明いたします。

①生活扶助をうけている人

②障害年金や母子福祉年金を受けている人

③所得のない人

④被保険者又はその他の世帯員が生活保護法の教育扶助、生業扶助等をうけている人

⑤その他保険料を納めることがない人

また、免除された期間が長すぎたため拠出年金が受けられない場合は、必ず無拠出の福祉年金が受けられるようになっています。

## 区内にパーキング・メーター

## 八四〇台設置

東京都では、都心部の道路交通の混雑緩和のため、有料の路上駐車場を、増設していますが、千代田区内には、本年度の計画として、次のとおり設置されることになっています。

設置する道路（地図参照）場所を表わす）

駿河台下交差点——淡路町交差点——昌平橋——神田川沿い——左右衛門橋——東神田——地藏橋——今川橋——鎌倉河岸交差点——神田橋交差点——錦町河岸交差点——駿河台下交差点  
設置数 約八四〇台

## 入量

高速道路五号線、地下鉄五号線の敷設にともなう、立入測量が、次のとおり行なわれます。

首都高速道路「五号線」新設工事  
施行の準備のための立入測量

期 日 昭和三十五年十月十五日  
から三十六年三月三十一日まで  
区 域 竹平町、九段一丁目、飯田町一・二丁目、神保町三丁目、西神田二丁目、三崎町二丁目。  
施行者 首都高速道路公団。

地下鉄「五号線」敷設工事のための立入測量

期 間 昭和三十五年九月一日から同三十六年九月九日まで。  
区 域 飯田町一・二丁目、九段

## 駐車場の表示

車道上は白色ペイントによる区画線、歩道上は駐車場標識及び利用標識などで表示してあります。

## 利用開始予定の時期

本年十月下旬から有料。  
なお、くわしいことは次へご連絡ください。

東京都建設局道路管理部管理第二課（都庁内TEL (201) 五二一―内線三〇二三―四）

東京都駐車場管理事務所（千代田区九段二ノ十七 都電九段三丁目下車 TEL 室八四四―一―二）

一丁目、竹平町、代官町、大手町一・二丁目、元千代田町・丸ノ内一丁目。

施行者 帝都高速交通営団。

## 土木工事

◇九段二丁目、三番町先ほか二十七カ所のペイント・コート工事（十一月初旬完工予定）  
◇小川町三丁目三番地先ほか七十二カ所の、ペイント・コート工事（十一月初旬完工予定）

◇千鳥ヶ淵公園の水銀灯二基増設工事（十一月中旬完工予定）  
◇心法寺児童遊園ほか四カ所の器具改修その他の工事

（十月下旬完工予定）

千代田区管内設置台数図



設置台数 841台

数字は台数を示す。

昭 35.9.22日現在

# 十一月から 広報を月二回発行

皆さんのお手もとにお配りしている、「千代田区広報」は、毎月一回発行していますが、これが、来る十一月から、毎月二回発行されることになりました。

## 材木町に 児童遊園完成

この二回発行の目的は、区の予算や決算を公表することによって、皆さんの税金がどのように使われているか、区議会では、どのようなことを決めたか、また区役所では、どんな催しものがあるかなど皆さんの日常生活に関係の深いことがらについて、くわしくお知らせすることによって、区民のかたがたと区役所とを直結したものにしたい。

## 見えないゴミ箱を研究

道路交通法の実施によって、これからは、道路上にゴミ箱を置くことができなくなります。

この対策として考えられるのが、交通のじやまにならないように、ゴミ箱を地下に埋め込む方法です。が区では、近い将来に、この埋め込み式ゴミ箱を、区内に設置できる方法を、研究しています。



(写真は新宿区のゴミ箱を見る  
遠山区長、左は高松土木課長)

高崎市、また、新宿や銀座などに、現地の埋め込み式ゴミ箱を視察しました。

睦会(会長佐藤庄次郎氏)の申し出もあり、「福材児童遊園」と名づけられました。

## 小川町児童遊園廢止

神田小川町三ノ二〇番地にあった小川町児童遊園は昭和二十七年二月神田駿河台三ノ四、浜田次郎氏から無償で借り受け、開園して子供さん達から喜ばれていたのですが、都合により、九月二十六日、廢園することになりました。なお浜田氏のご好意に感謝いたします。

## 中学校ソロバン大会

### 十月二十六日麹町中で

来る十月二十六日午後一時から、麹町中学校で、中学校ソロバン大会が開かれます。

## 十一月一日に 中学校連合運動会

区立中学校五校の連合運動会が、十一月一日午前八時半から、都営小石川グラウンドで開かれます。父兄の皆さん、ご家族おそろいで、レクリエーションかたがた応援して下さい。なお雨天のときは十一日

本年度の生業資金貸付が、次のとおり行なわれます。

住宅金融公庫で  
増築資金を貸付

生活保護を受けるおそれがあるか、または、現在保護を受けているもののうち、この資金を借り受けることにより、生活扶助を受けられないでむ状態にあるもので、次の要件をそなえていること。

▽区内に一年以上引続き居住していること。(海外引揚者はこの限りでない。)

▽主として、この貸付金による職業によつて生計を立てること。

▽事業計画が具体的かつ実務的で、ただちに事業が開始できること。

▽住民税を完納していること。確実な保証人があること。

▽都、および区から資金の貸付を受けたものは、その元利金を返済していること。

## 貸付限度

一世帯五万円まで。

## 貸付期間

五カ年以内(但し、据置期間六カ月を含む)

利率 日歩一銭

返還方法 月賦均等償還  
保証人

次の要件を備えた連帯保証人を立てなければならない。

▽区内に一年以上引続き居住していること。

▽一定の職業を有し、独立の生計を営んでいる世帯主。

▽保証能力が充分と認められること。

▽前年度までの住民税を完納していること

▽この資金貸付について、他に保証していないこと。

## 申込期日

十月二十日から十一月五日まで

## 申込場所

千代田区役所区民課厚生係

## 貸付者の決定方法

貸付審査会の審査を経て決定する。

# 今区役所に投票所を増設

こんどの選挙から使用

区選挙管理委員会では、有権者の便利をはかり、また、事務の混雑をかん和するため、かねてから投票所の増設を計画していましたが、これが実現され、新たに、区役所と今川小学校に投票所を増

設することになり、十月一日に告示されました。  
この結果、今までの第五投票区（富士見小）と、第二投票区（永田町小）の有権者の一部、計三、四八八名が、区役所に

また、第十二投票区（千桜小）と、第十投票区（今川中）の有権者の一部、計三、三五四名が今川小学校に、それぞれ分離されます。  
したがって、次の地域の有権者は、十一月に予想される選挙から、新しい投票所で投票することになります。  
▽九段一丁目、代官町、学生会館、竹平町、大手町一丁目（一部）（気象台）………区役所  
▽豊島町、東神田、大和町、元岩井町………今川小学校

## 基本選挙人名簿の調製

本年度の基本選挙人名簿の調製が、次の要項で行なわれます。

- 一、日本国民。
- 二、昭和35年12月20日までに満20才以上であること（昭和15年12月21日以前に生れたもの）。
- 三、昭和35年9月15日現在で三カ月以上引き続いて区内に住所を有しているもの（昭和35年6月15日以前から二十三区内に住所があつて、引き続き当区内に住所のあるものを含む）。

## 名簿縦覧

期間 昭和35年11月5日から  
35年11月19日まで

場所 区役所・出張所  
名簿確定日 昭和35年12月20日  
（注意） この基本選挙人名簿は本年の12月21日以降に使用するもの。したがって、十一月に予想される総選挙には使用されません。

## 皇居の参観

申込は10月24日まで

商工観光課では、次のとおり「皇居参観」を計画しています。希望者は早めに申込んでください。  
期日 10月31日・11月1日  
集合 両日とも午前九時半までに、桔梗門前（都電和田倉門下車）に集合。

参加資格 区在住の勤者。

経費 無料

申込 10月24日までに、区役所商工観光課、または出張所へ申込む。

定員 二百名。

その他 雨天決行。参加者には「皇居のしおり」が贈呈され、また、記念撮影も行なう予定です。

## 奮ってご参加下さい

## 照明コンクール

店舗の照明は、どの店がすぐれているかを評価する、照明コンクールが、次の要項で行なわれます。

参加資格 区内に店舗を有する物品小売販売業ならびに軽飲食業者で、常時従業員が三十名以下

のもの。

審査期日 十月二十六・二十七日

申込 十月二十三日までに区商工観光課へ申込む。

審査員 東芝商事 角取猛司氏、野元経済研究所長 野元伊太郎氏、ほか四名。

賞品 金賞一、銀賞二、銅賞七

## 千代田区の人

（出張所別 10月1日現在）

| 出張所別 |     | 番町     | 富士見町   | 神保町    | 神田公園   | 万世橋    | 和泉橋    | 計       | 前月計     |
|------|-----|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------|---------|
| 区分   | 世帯数 | 5,982  | 4,642  | 4,547  | 3,354  | 3,237  | 4,359  | 26,121  | 26,128  |
|      | 男   | 11,950 | 11,897 | 11,460 | 8,718  | 9,367  | 14,913 | 68,305  | 68,817  |
|      | 女   | 11,102 | 8,559  | 9,105  | 6,812  | 7,012  | 8,757  | 51,347  | 51,534  |
| 人口   |     | 23,052 | 20,456 | 20,565 | 15,530 | 16,379 | 23,670 | 119,652 | 120,351 |

## 公明選挙ポスターコンクール

### 入選者 きま

中学生（十名）  
江久仁子  
今川村田静代、堀  
永田町岸 道郎  
淡路安部ユミ子  
西神田田岡美智子  
口道子  
千桜渡辺栄三、出  
錦華北城照二郎  
木治行  
九段渡辺 勉、鈴  
小学生（十名）  
練成富樫泰博、桑原章子  
今川伊藤勝、真子幸子  
九段岩田佳子  
一橋加藤浩子、萩尾恵一郎  
辻 徳雄、望月一信  
猪俣光子

（写真は九月二十六日の審査会）

